



**LENZBURGER GAUKLER-  
UND KLEINKUNSTFESTIVAL:  
UNPLUGGED**

**IM STAPFERHAUS:  
POWER AARGAU**

**MUSIKALISCHE BEGEGNUNGEN  
LENZBURG:  
KLANGSTROM –  
STROMKLANG**






ochsenlenzburg

essen  
trinken  
geniessen



strukturen & farben erleben.



**bossert**  
maler · gipser · gerüste

5504 othmarsingen  
062 896 11 73 · [www.bossertag.ch](http://www.bossertag.ch)

**AARSPO RTS**

TENNIS  
BADMINTON  
SQUASH  
SAUNA

5244 Birrhard  
Tel. 056 225 22 66  
[www.aarsports.ch](http://www.aarsports.ch)

**Lifting**

Der Küchenrenovierer & Elektrogerätespezialist



**Küchen - Bad - Böden**  
5504 Othmarsingen  
Tel. 062 896 20 20  
[www.wirz-kuechen.ch](http://www.wirz-kuechen.ch)

**DAS SUCHEN HAT EIN ENDE.**  
SEIT ÜBER 35 JAHREN.

**wernli-immo.ch**

Verkaufsmandate  
Kauf und Verkauf von Liegenschaften  
5502 Hunzenschwil  
Telefon 062 897 29 04

**wernli immobilien** 




**SCHLOSSEREI  
BÜRGIN**

Schlosserei Bürgin AG  
Industriestrasse 24  
5600 Lenzburg  
Telefon **062 891 28 24**

[www.metalldesigner.ch](http://www.metalldesigner.ch)

- Schlosserarbeiten
- Glasvordächer
- Fenstergitter
- Treppen
- Geländer
- Stahlbau

**JUSTIZ-VOLLZUGS-ANSTALT**

Ziegeleiweg 3 | 5600 Lenzburg  
062 888 77 20  
5SternLaden.jva@ag.ch  
[www.1864.ch](http://www.1864.ch)

**LENZBURG 5\* LADEN**

Öffnungszeiten:  
Dienstag bis Freitag:  
09.30 – 12.00 | 15.00 – 18.30 Uhr  
Samstag:  
09.30 – 15.00 Uhr durchgehend

Der etwas andere Quartierladen bietet u.a.:

- ✓ Brot, Backwaren, Joghurt, Früchte, Gemüse, Dörrobst und -gemüse, Salatsauce und Gewürzmischung vom Küchenchef
- ✓ Gutscheine, Geschenkkörbe
- ✓ JVA-Weine, Schaumweine und Spirituosen
- ✓ Diverse Näherei-Artikel im Gefängnislook
- ✓ Papier-, Metall-, Korb- und Lederwaren, Upcycling-Artikel, handgefertigte Karten
- ✓ Geflechtstühle, Tabourettl, Fusschemel
- ✓ WISA-GLORIA Spielwaren und Töggelikasten

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



**schoop**

Gartenbau | Spenglerei | Flachdach



**VOLLBLUT-MITARBEITER\*INNEN GESUCHT!**

[schoop.com/karriere](http://schoop.com/karriere)

## Liebe Lenzburgerinnen, liebe Lenzburger

Es ist wunderbar. Unser Jugendfest darf stattfinden. Im gewohnten Rahmen und ohne Einschränkungen. Ebenso das Internationale Lenzburger Gaukler- und Kleinkunstfestival, ebenso die Musikalischen Begegnungen Lenzburg, ebenso viele andere grossartige Veranstaltungen. Hoffen wir,

dass es so bleiben mag auch in der Zukunft. Lassen Sie sich begeistern von so vielen tollen Anlässen. Geniessen Sie diesen Sommer in vollen Zügen. In diesem Sinne wünschen wir Ihnen wunderbare und erholsame Sommer- und Ferientage. Am besten verbringen Sie sie hier zu Hause.

## POWER AARGAU IM STAPFERHAUS.



Veranstaltungen zur Energiezukunft im Stapferhaus. Ein Wochenende lang wird das Stapferhaus zum Energiezentrum und Begegnungsort. Alle sind eingeladen, kostenfrei am vielfältigen Programm rund ums Thema Energie teilzunehmen, Neues zu erfahren und miteinander ins Gespräch zu kommen. Energie- und Klima-Fachleute geben Einblick in ihr wissenschaftliches, gesellschaftliches und politisches Engagement. Menschen, die bereits aktiv sind im Bereich Energie und Nachhaltigkeit, teilen ihr Wissen und ihre Erfahrung und geben Tipps fürs eigene Handeln. Und Energie hautnah erleben können alle mit Musik, Yoga und einer Velo-Challenge.

**Samstag, 2. Juli. 11.00–12.00 Uhr:** Nachhaltigkeit im Alltag: Abfall reduzieren. Mit: Zero-Waste-Aktivistin Tara Welschinger, FOIFI Ladencafé. **12.15–13.00 Uhr:** Die Power in dir: Yoga-Workshops. Mit: Katharina Huber, Yogalehrerin. **13.30–15.00 Uhr:** Gemeinsam durch die Klimakrise: Wie wir ins Handeln kommen. Mit: KlimaGespräche HEKS und Fastenaktion. **14.00–15.00 Uhr:** Das Klima vor der Haustüre: Temperaturen messen und erleben beim Stadtrundgang. Mit: Abteilung Landschaft und Gewässer (BVU). **14.00–15.00 Uhr:** 100 Prozent erneuerbare Energien und Versorgungssicherheit – ein Widerspruch? Mit: Max Chopard-Acklin, ehemaliger Nationalrat und Projektleiter in der Umwelt Arena Schweiz. **15.30–16.30 Uhr:** Gibt uns Energie Freiheit oder macht sie uns abhängig? Die Energiefrage im Schatten des Ukrainekrieges. Mit: Monika Gisler, Historikerin & Robert Bachmann, Public Eye. **16.00–17.00 Uhr:** Wieviel Power steckt in dir? An Velo-Challenge findest du heraus, ob du genug Energie für einen Kaffee ertrampen kannst. **17.00–18.15 Uhr:** Wie geschieht Veränderung? Nachwuchs-Forschende geben Einblicke in ihre Energie-Projekte. Mit: Studenten und Absolventinnen, Hochschule für Technik FHNW. **19.30–20.30 Uhr:** Die Power der Musik: Konzertreihe Klanghaus. Mit: Ruedi Häusermann und 40 Musiker:innen aus dem Aargau.

**Sonntag, 3. Juli. 11.00–12.00 Uhr:** Die Power der Musik: Konzertreihe Klanghaus. Mit: Ruedi Häusermann und 40 Musiker:innen aus dem Aargau. **12.30–13.30 Uhr:** Das Energiesystem der Zukunft – ein Vorschlag für eine technische Lösung. Mit: Peter Jansohn, Leiter Versuchsplattform Energy System Integration, Paul Scherrer Institut. **12.45–13.30 Uhr:** Die Power in dir: Yoga-Workshops. Mit: Katharina Huber, Yogalehrerin. **14.00–15.00 Uhr:** Veränderung ja, aber wie? Die Energiewende zwischen Wachstumskritik und technischer Erneuerung. Mit: Peter Morf, Technologie- und Innovationsexperte, Hightech Zentrum Aargau. **14.00–15.00 Uhr:** Nachhaltigkeit durch Biodiversität: Lebendigkeit im eigenen Garten. Mit: Naturama. **15.00–15.45 Uhr:** Wieviel Power steckt in dir? An Velo-Challenge findest du heraus, ob du genug Energie für einen Kaffee ertrampen kannst. **15.30–16.30 Uhr:** Wie retten wir das Klima und damit unsere Lebensgrundlage? Zukunftsvisionen der Klimastreikenden. Mit: Klimastreik Aargau. **16.00–17.30 Uhr:** Gemeinsam durch die Klimakrise: Wie wir ins Handeln kommen. Mit: KlimaGespräche HEKS und Fastenaktion. **16.00–17.00 Uhr:** Das Klima vor der Haustüre: Temperaturen messen und erleben beim Stadtrundgang. Mit: Abteilung Landschaft und Gewässer (BVU Kanton Aargau). **17.00–18.00 Uhr:** Jenseits von Konsum und Arbeit: Was gewinnen wir, wenn wir uns einschränken? Mit: Corinne Moser, Projektleiterin econcept.





## Lenzburg und Energie

### Die Energiekommission Lenzburg stellt sich vor

Liebe Lenzburgerinnen,  
liebe Lenzburger

Die Behandlung bestimmter Sachthemen und die vertiefte Meinungsbildung bei wichtigen Fragen ist die Aufgabe der städtischen Kommissionen. So auch jene der Energiekommission, welche sich – neben weiteren Themen – mit der Raumentwicklung, den kommunalen Gebäuden, der Ver- und Entsorgung oder der Mobilität befasst. Die Kommission ist aus Vertreterinnen und Vertretern zahlreicher in Lenzburg aktiven Parteien zusammengesetzt. Es sind gleichzeitig auch Fachleute, die in ganz unterschiedlichem privatem oder beruflichem Hintergrund mit Energiefragen zu tun haben und einen wertvollen Beitrag für die Stadt Lenzburg leisten.

Welche Themen brennen am meisten? Welche Gründe haben den Präsidenten, Christian Minder, zur aktiven Mitarbeit in der Kommission bewogen? Lesen Sie dazu nachfolgend das Interview mit dem Präsidenten der Kommission.

Daniel Mosimann  
Stadtammann

### Stadt Lenzburg

Abteilung Stadtplanung & Hochbau  
Kronenplatz 24, 5600 Lenzburg  
Kontakt Energiestadt 062 886 45 27  
hochbau@lenzburg.ch  
www.lenzburg.ch/energie



## «Schon lange interessiere ich mich für Energiethemen.»

### Interview mit Christian Minder, Präsident der Energiekommission

**Herr Minder, Sie präsidieren die Energiekommission der Stadt Lenzburg. Was hat Sie dazu bewogen?** Schon lange interessiere ich mich für Energiethemen: Das zeigte sich schon in der Lehre bei Themen über Stromerzeugung und -verbrauch in der Schweiz. Im Maschinenbau-Studium kamen Grundlagen von Wärmekraftmaschinen und Wärmepumpen, der Umgang mit Wirkungsgraden, Wärmeleitfähigkeit, Wärmekapazität dazu. Ich erinnere mich an eine Dusche mit Wärmerückgewinnung im Fussboden, die mich an einer Messe 2012 faszinierte. Ich organisierte eine Führung durch die Solarforschungsanlage und das grösste Windkraftwerk der Schweiz oder besuchte eine Firma, welche Mehrfamilienhäuser insbesondere mit Ganzjahres-Wärmespeichersystemen ausrüstet. Regelmässig besuche ich Anlässe über Energiethemen: So auch die Energie-Apéros in Lenzburg. Es ist dieses Interesse, das mich in die Energiekommission Lenzburg führte.

**Für welche Themen, Schwerpunkte, Ideen setzt sich die Energiekommission ein?** Die Schwerpunkte wechseln: Die Energiestadt umfasst Raumentwicklung, kommunale Gebäude, Versorgung, Entsorgung, Mobilität, Kommunikation und interne Organisation. Entsprechend geht es oft um diese Themen. Und natürlich spielen auch Inputs von Mitgliedern oder aktuelle Themen der Lenzburger Öffentlichkeit eine Rolle. Immer wieder ein Thema sind unsere Fördergelder oder öffentliche Anlässe. Aktuell in der Pipeline haben wir zum Beispiel das Energieleitbild.

**Welches sind die grössten Hürden / Hindernisse, die Sie zu bewältigen haben?** Im Moment ist die öffentliche Zustimmung für die Energiewende sehr gross. Und wir kennen sehr viele Massnahmen, die wir gerne umsetzen würden. Auch aus unserem Parlament, dem Einwohnerrat gibt es Vorstösse. Die Herausforderung ist sicher, alles auch innert nützlicher Zeit umsetzen zu können.

**Auf welche Tätigkeiten oder Vorhaben freuen Sie sich am meisten?** Wir haben eine kompetente und sehr motivierte Energiekommission, mit der ich gerne die nächsten Aufgaben anpacke. Persönlich freut es mich besonders, die neu entstehenden Fernwärmeverbunde zu sehen, die wir als Kommission ja nur begleiten, nicht selber umsetzen.

### Mitglieder der Energiekommission (2022):



- Christian Minder (EVP), Präsident
- Martin Bolliger (SVP)
- Ronald Hagger (Mitte)
- Roland Locher (GLP)
- Daniel Mosimann, Stadtammann
- Peter Tschanz (SP)
- Regula Züger (Grüne)
- Thomas Kleiner (Mitglied mit beratender Stimme)



## KLINGHAUS. RUEDI HÄUSERMANN IM STAPFERHAUS.

Eine faszinierende Klangwolke zieht durch das ganze Stapferhaus. Beim Durchwandern erlebt das Publikum ein musikalisches Experiment mit über 40 Mitwirkenden. Der tönende Lift, die klingende Metalltreppe... flüchtig, unerwartet und ganz zufällig präzise. Idee und Komposition: Ruedi Häusermann.

**Do, 30.06.**, 20.00 Uhr. **Fr, 01.07.**, 19.30 Uhr. **Sa, 02.07.**, 19.30 Uhr. **So, 03.07.**, 11.00 Uhr. Der Rundgang dauert ca. 30 Minuten, vor und nach dem Konzert ist die Bar auf der Stapferhaus-Pergola geöffnet. Ticket: CHF 15.-. Anmeldung erforderlich unter [www.stapferhaus.ch/agenda](http://www.stapferhaus.ch/agenda).

**Donnerstag, 30. Juni bis Sonntag, 3. Juli**, Stapferhaus, Bahnhofstrasse 49 [www.stapferhaus.ch](http://www.stapferhaus.ch)

**So, 03.07.**, 12.00 Uhr

### Zu Besuch bei Landvögtin Agatha von Erlach.

Ob die Landvögtin, deren Magd oder Schulmeister Lippe. Begegnen Sie auf Schloss Lenzburg historischen Persönlichkeiten. Diese erzählen aus ihrem Leben und blicken zurück auf uns unbekanntes Lebenswelten der vergangenen Jahrhunderte. Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

[www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg](http://www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg)



**So, 03.07.**, 20.15 Uhr

**Jugendfestserenade.** Das Orchester des Musikvereins Lenzburg und die Brass Band Imperial Lenzburg spielen zur Jugendfestserenade auf. Die traditionelle Serenade ist englischer Musik verschiedener Epochen und Stile gewidmet. Das Orchester des Musikvereins Lenzburg (Leitung Beat Wälti) und sein diesjähriger

Partner, die Brass Band Imperial Lenzburg (A-Band, Leitung Michael Barmet), sorgen für musikalischen Schwung und Glanz. Eintritt frei, Kollekte.

Schloss Lenzburg

[www.mv-lenzburg.ch](http://www.mv-lenzburg.ch), [www.bbimperial.ch](http://www.bbimperial.ch)

**Di, 05.07.**, 16.00 Uhr

**Führung Kleinstadtgeflüster 1949–2019.** Nostalgische Führung durch Lenzburg. Rolf Bachmann, Ueli Steinmann und Max Werder nehmen Sie mit auf einen Nostalgie-Rundgang durch 70 Jahre Lenzburger Stadtgeschichte. Haben Sie schon etwas vom Bertschi-Röschli gehört oder vom Beck Mägel Berner oder vom Tschumpeli-Sepp? Haben Sie auch früher die Schuhe bei Todesco flicken lassen? Gehören Sie zur Generation Ü50 und wollen Sie etwas über Lenzburgs jüngere Vergangenheit erfahren? Dann sind Sie richtig bei uns. Wir nehmen Sie mit auf eine ca. zwei Stunden dauernde Spurensuche durch 70 Jahre Lenzburger «Kleinstadt-Leben»! Wir lassen Personen mit Ecken und Kanten, Stadtoriginale und Koryphäen wieder lebendig werden. Seemannsgarn wird gesponnen, Anekdoten machen Plätze und Strassen von damals lebendig. Facts zu Bauten und zur Verkehrsentwicklung sowie zu Schlüsselereignissen ergänzen unsere Zeitreise mit realistischem

Bodensatz. Max. 20 Teilnehmende pro Rundgang. Anmeldung bis 04.07., 17.00 Uhr bei Stadt Lenzburg, Abteilung Standortentwicklung und Kommunikation, Tel. 062 886 45 47, [tourismus@lenzburg.ch](mailto:tourismus@lenzburg.ch). Startgeld: CHF 20.- inkl. Apéro zum Schluss.

Metzplatz, beim Klausbrunnen

[www.lenzburg.ch/agenda](http://www.lenzburg.ch/agenda)

**Sa, 09.07.**, 17.15 Uhr

**Jugendfestkonzert.** Orgelkonzert zum Jugendfest, Festlich – Humoresk, von «Alten Meistern» bis Eigenkompositionen. Der in Lenzburg wohnhafte Musiker Grimoaldo Macchia tritt als Konzertorganist und Arrangeur in Erscheinung, speziell für dieses Jugendfestkonzert wird er eine Fantasie über das bekannte Volkslied «Im Aargau sind zwöi Liebi» komponieren. Eine Veranstaltung des Ökumenischen Forums Lenzburg.

Reformierte Stadtkirche

[www.oefk.ch](http://www.oefk.ch)

**So, 10.07. + 07.08.**, 13.00 + 15.00 Uhr

**Öffentliche Führung «Mit 5 Objekten durch Raum und Zeit».** Schlüssel oder Schwert? Knochen oder Seife? Für diese Führung wählen Sie aus einem Fundus fünf Gegenstände aus. Die Objekte führen Sie zu den passenden Räumen und den Geschichten dahinter. Sie erhalten so Einblick in die tausendjährige Geschichte der Burg. Von mittelalterlichen Grafengeschlechtern über Berner Landvögte zum Knabeninternat und privaten Besitzerfamilien bis hin zum heutigen Museum. Die Schwerpunkte setzen Sie. Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

[www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg](http://www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg)

**Mo, 11.07. + 08.08.**, 18.00 Uhr

### Lenzburg hat sein eigenes Zukunftsbüro.

Rafael Enzler und Roman Schurter sind die neue Anlaufstelle für Zukunftsfragen. Hast du 1000 Ideen und weisst nicht, welche du verfolgen sollst? Hast du schon Projekte, Pläne, Geschäftsmodelle und kommst alleine nicht weiter? Möchtest du deinen Verein frisch beleben oder politische Visionen schärfen und besprechen? Denkst du darüber nach, wie du deine Power noch wirkungsvoller für dich und die Welt einsetzen könntest? Dann sind wir, Rafael und Roman, im neu eröffneten Zukunftsbüro Lenzburg die perfekte Anlaufstelle für deine Zukunftsfragen, für Austausch und Feedback mit modernsten Methoden, Wissen und Netzwerk. Persönliche «Sprechstunden» jeden zweiten Montag im Monat. Besuche unsere Website für mehr Infos und einen Termin.

Zukunftsbüro Lenzburg c/o Kramer Brocki, Sandweg 5

[www.zukunftsbureau.org/lenzburg](http://www.zukunftsbureau.org/lenzburg)

[WWW.LENZBURG.CH/AGENDA](http://WWW.LENZBURG.CH/AGENDA)

INSERAT



### HOLZFLÄCHEN

Parkette | Lamine | Teppiche



### STEINWERKE

Baukeramik | Natursteine



### FEUEROBJEKTE

Cheminées | Öfen | Gas-Feuerstellen

Besuchen Sie unsere Ausstellung auf über 500m<sup>2</sup>

Häusermann Lenzburg AG, Bahnhofstrasse 8, 5600 Lenzburg, T 062 892 04 30, [www.hausermann-ag.ch](http://www.hausermann-ag.ch)

**HÄUSERMANN**



# KÜFERWEG

Weine mit Kultur

BESUCHEN SIE UNS  
IM LADEN IN SEON

ODER

IM WEBSHOP  
[WWW.KUEFERWEG.CH](http://WWW.KUEFERWEG.CH)

Weinhandlung am Küferweg AG · Seetalstrasse 2 · 5703 Seon



10 JAHRE  
TOYOTA  
GARANTIE

## NEW TOYOTA AYGO X

DER FRECHE CITY CROSSOVER IST DA!  
Jetzt Probe fahren.

**südwestgarage**  
LENZBURG

### Südwestgarage Lenzburg AG

Aarauerstrasse 20, 5600 Lenzburg  
T +41 62 891 14 61  
[info@suedwestgarage.ch](mailto:info@suedwestgarage.ch)  
[www.suedwestgarage.ch](http://www.suedwestgarage.ch)

Service-aktivierte 10-jährige-Garantie oder 160'000 km ab 1. Immatrikulation für alle Toyota Fahrzeuge (es gilt das zuerst Erreichte). Detaillierte Informationen finden Sie in den Garantiebestimmungen auf [toyota.ch](http://toyota.ch).

## Erste Station auf Ihrer Reise.



*toppharm*

Löwen Apotheke

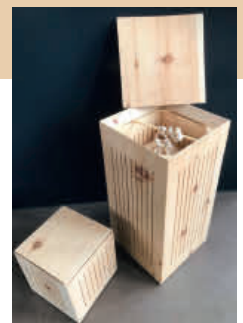


Nadine Cazzato, Rathausgasse 36, 5600 Lenzburg  
Telefon 062 891 10 70, [info@loewen-apotheke.ch](mailto:info@loewen-apotheke.ch),  
[www.apotheke.ch/loewen-lenzburg](http://www.apotheke.ch/loewen-lenzburg)

## Arven James

Den wohlthuenden Duft und die  
positive Wirkung der Arve in den  
eigenen vier Wänden geniessen

- Unbehandeltes Arvenholz
- Modernes, ansprechendes Design, Eigenproduktion
- Luftzirkulation durch durchdachte Konstruktion ohne technische Hilfsmittel
- Im Innenbereich gefüllt mit Arven-Handhobelspänen
- Arven James 250 x 250 x 500 mm Fr. 390.–
- Arven James 200 x 200 x 200 mm Fr. 290.–



062 891 10 16  
[info@silentjames.ch](mailto:info@silentjames.ch)  
[www.silentjames.ch](http://www.silentjames.ch)

Bezug und Info bei Stücheli Antikschreinerei, Seonerstrasse 5, Lenzburg



So, 17.07., 13.00 + 15.00 Uhr

**Theater. Eine Frau setzt sich durch.** Ein historisches Stück mit Museumsfreiwilligen auf der Burg. Von San Francisco nach Lenzburg, von der Sängerin zur Schlossherrin. Emilie Wedekind-Kammerer führte ein turbulentes Leben. Immer wieder musste sie sich für ihre eigenen und für die Interessen ihrer Kinder durchsetzen. 1872 kaufte ihr Mann Schloss Lenzburg ohne ihr Wissen. 21 Jahre später fand sie dann einen Käufer für den «Steinhaufen». Und rettete so das Erbe ihrer Kinder. Im Theaterstück «Emilie Wedekind-Kammerer – Eine Frau setzt sich durch» mit Museumsfreiwilligen blickt die frühere Schlossherrin mit ihrer Tochter Matti auf eine turbulente Zeit zurück. Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

[www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg](http://www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg)



Fr, 22.07.–So, 24.07., 10.00 Uhr

**Mittelalterliches Heerlager.** Schloss Lenzburg wie im Spätmittelalter erleben: Über 100 Mitwirkende aus ganz Europa inszenieren das Leben im 15. Jahrhundert. Die renommierte Mittelalter-Gruppe Company of St. George stellt den Alltag einer Truppeneinheit nach, die nach dem Sieg über Karl den Kühnen Halt auf Schloss Lenzburg macht. Offiziere und Soldaten schlagen im Hof ihre Zelte auf und lassen das Publikum ins 15. Jahrhundert eintauchen. Es duftet nach mittelalterlichen Speisen, gekocht nach mittelalterlichen Originalrezepten. Handwerkerinnen und Handwerker gehen ihrer Arbeit nach, die Burgbesatzung patrouilliert mit Hellebarden und Kanonen. Mehrmals täglich finden Kanonenschüssen und Führungen durch das Lager statt.

Schloss Lenzburg

[www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg](http://www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg)



## FÜNFTER TEEGARTEN IM WIDMIPARK.

Am Samstag, 6. August erwacht der Teegarten im Widmipark wieder zum Leben. Während sieben Wochen ist er täglich Begegnungsort für Gross und Klein. Neben netten Gesprächen bei einer feinen Tasse Tee bietet der Teegarten auch wieder zahlreiche Aktivitäten. Aktuelle Infos, was wann läuft, gibt es vor Ort oder auf Instagram. Geniesst und belebt mit euren Ideen diesen wunderbaren Begegnungsort! Wie immer sind helfende Hände beim Auf- und Abbau willkommen. Benutzung in Eigenverantwortung – Eltern haften für ihre Kinder.

Verein Interessengemeinschaft Teegarten Widmi

Samstag, 6. August bis Samstag, 24. September

[https://instagram.com/teegarten\\_widmi](https://instagram.com/teegarten_widmi)

So, 31.07. + 28.08., 13.30 + 15.00 Uhr

**«Tea Time mit Lady Mildred».** Szenische Führung durchs Schloss. Lady Mildred Marion Jessup Bowes-Lyon, ihres Zeichens Grosstante von Queen Elisabeth II. von England, führt Sie in ihre Gemächer. Ihr Gatte erwarb Schloss Lenzburg 1893 und stattete es mit allem Komfort aus: Zentralheizung, Elektrizität, fließendes Wasser, warm und kalt. Doch für eine zarte Gesundheit reicht das nicht: Eine Tasse Tee muss her.

Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

[www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg](http://www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg)

Mo, 01.08., 09.30 Uhr

**Bundesfeier zum 1. August.** Ökumenischer Gottesdienst, Bundesfeier mit musikalischer Umrahmung und Ansprachen auf Schloss Lenzburg. Abends Höhenfeuer auf dem Goffersberg.

Schloss Lenzburg

[www.lenzburg.ch/agenda](http://www.lenzburg.ch/agenda)

Fr, 12.08., 18.30 Uhr

**Öffentliche Stadtführung – Bedeutende Lenzburger Frauen.** Gönnen Sie sich das unvergessliche und interessante Erlebnis einer Führung zum Thema «Lenzburger Frauen» in Lenzburg. Lernen Sie – bekannte

und weniger bekannte – Frauen aus Lenzburg besser kennen. Wie haben sie Lenzburg geprägt? Was hinterliessen sie? Welche Frauen beeinflussen in der heutigen Zeit Lenzburg? Nach engagierten Frauen werden sogar Plätze oder Strassen benannt.

Sie werden von unseren charmanten Stadtführer/innen in Gruppen fachkundig geführt. Treffpunkt: 18.30 Uhr vor dem Försterhaus (Tourismusbüro) am Kronenplatz 24. Unkostenbeitrag für die Führung pro Person CHF 10.–. Anmeldung obligatorisch. 062 886 45 47, [tourismus@lenzburg.ch](mailto:tourismus@lenzburg.ch).

Stadt Lenzburg – Standortentwicklung und Kommunikation  
[www.lenzburg.ch/stadtfuehrungen](http://www.lenzburg.ch/stadtfuehrungen)

So, 14.08., 13.00 + 15.00 Uhr

**Öffentliche Führung – Richter, Henker, Tüchtigut.** Im Turm auf Lenzburg sassen Bösewichte und arme Menschen, die pure Not ins Verbrechen trieb. An ihnen statuierte die Obrigkeit ein Exempel. Strafen gab es viele: von Bussen, Ehren- und Körperstrafen über die Verbannung bis zur Hinrichtung. In einer Gefängniszelle aus dem 17. Jahrhundert lernen Sie die alte Rechtsprechung kennen und stossen auf Richter, Henker und Verurteilte. Museumseintritt, Anmeldung nicht erforderlich.

Schloss Lenzburg

[www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg](http://www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg)

INSERAT



Fassadenbau  
Zimmerarbeiten  
Spenglerarbeiten

Steilbedachungen  
Flachbedachungen  
Dachservice

MINERGIE®  
FACHPARTNER



www.rethan.ch

5600 Lenzburg  
062 891 83 00





**H.U.B.I.**

Gebäudereinigungen AG

5000 aarau  
062 823 05 55

5103 möriken  
062 893 32 50

[www.hubi-reinigung.ch](http://www.hubi-reinigung.ch)

sauber • rasch • pünktlich



Heizungs- und  
Sanitäranlagen  
Bauspenglerei



5600 Lenzburg  
Telefon 062 888 13 88

[r.widmerag@bluewin.ch](mailto:r.widmerag@bluewin.ch) | [www.rwidmer.ch](http://www.rwidmer.ch)  
Fax 062 888 13 89

**Für Umbauten und Renovationen zum Profi.**

Ob Badumbau, Heizungs- oder Flachdachsanieung,  
wir freuen uns auf Ihre Anfrage.

THE NEW  
**OPEL ASTRA**  
SPEAKS FOR ITSELF



**AUTO GERMANN**

5502 HUNZENSCHWIL

Tel. 062 889 22 22 • [www.autogermann.ch](http://www.autogermann.ch)



bachmannundpartnerwerbeagentur

Klassische Kommunikation | Eventmarketing | Social Media-Strategien  
[www.facebook.com/bachmannundpartner](http://www.facebook.com/bachmannundpartner)

**Weber**  
Malermeister GmbH  
5600 Lenzburg

**DRUCKPRODUKTE  
AUS IHRER REGION.**

[kromerprint.ch](http://kromerprint.ch)

**KROMER**  
Print AG





## 28. INTERNATIONALES LENZBURGER GAUKLER- UND KLEINKUNSTFESTIVAL.

Strassenkünstler aus der ganzen Welt treffen sich in der Lenzburger Altstadt. Das Gaukler- und Kleinkunstfestival ist das grösste in der Deutschschweiz und immer hochkarätig besetzt. Auf Bühnen und in den Gassen herrscht buntes Treiben. Das Festival ist frei zugänglich, die Künstler freuen sich jedoch über ein grosszügiges Hutgeld.

Freitag, 12. August bis Samstag, 13. August, Altstadt Lenzburg [www.gauklerfestival.ch](http://www.gauklerfestival.ch)



So, 21.08., 10.00 Uhr

**Fauchifest.** Schlossdrache Fauchi lädt zum feurigen Fauchifest für die ganze Familie. Auf der Höhenburg duftet es nach Schwefeldunst und anderen Drachengerüchen. Wer sammelt alle Duftnoten von Fauchis «Eau de Dragon»? Gross und Klein spielen Fauchis Duft-Memory, mischen fein duftendes Badesalz und basteln Glücksbringer. Beim ritterlichen Spiel ist Geschicklichkeit gefragt. Und die ganz Mutigen wagen sich in die dunkle Drachenhöhle. Alle Aktivitäten sind im Museumseintritt inbegriffen. Anmeldung nicht erforderlich. Schloss Lenzburg

[www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg](http://www.museumaargau.ch/schloss-lenzburg)

## MELDEN SIE UNS IHREN ANLASS.

[veranstaltungen@lenzburg.ch](mailto:veranstaltungen@lenzburg.ch)

### PROGRAMM FAMILIE+

**Ort:** Jeweils familie+  
Walkeweg 19, 5600 Lenzburg

**Informationen und Anmeldungen:**  
[www.familie-plus.ch](http://www.familie-plus.ch), [info@familie-plus.ch](mailto:info@familie-plus.ch)  
oder 062 891 52 32

**Alle Veranstaltungen und Angebote finden, vorbehaltlich aller gültigen Entscheide des Bundesrates und des kantonalen Regierungsrates, statt. Bitte informieren Sie sich auf der Website von familie+.**

**Lenzburger Schulferien:**  
Mo, 11.07.–So, 07.08.



**01.07.–30.07. + 08.08.–31.08.,** 09.00–11.00 Uhr  
**kek.** Fragen rund um die Kinderbetreuung in Lenzburg beantwortet die Koordinationsstelle «kek». Telefon 062 891 52 29, [koordination@familie-plus.ch](mailto:koordination@familie-plus.ch).

**01.07.–09.07. + 08.08.–31.08.,** 08.30–11.30 Uhr, 13.30–16.30 Uhr, 14.00–17.00 Uhr  
**Spielgruppen familie+.** In den Spielgruppen (Üleburg, Zwirbel, Spatzenäscht, Fünflinden) und der Waldspielgruppen (Zwerglimütz) wird gespielt, mit verschiedenen Materialien gewerkt, gesungen, Geschichten erzählt, verkleidet, geträumt und gelärmt.

Spielerisches Erleben, vielfältiges Erproben, gemeinsames Tun stehen im Zentrum. **Informationen zu den Spielgruppentagen, Zeiten, freien Kapazitäten und Anmeldung:** 062 891 52 32, [spielgruppen@familie-plus.ch](mailto:spielgruppen@familie-plus.ch), [info@familie-plus.ch](mailto:info@familie-plus.ch). In den Lenzburger Schulferien finden keine Spielgruppen statt.

**Mi, 06.07. + 10.08.,** 13.00–18.00 Uhr  
**Kindercoiffeur.** Coiffeur Life Style bei familie+. Sich spielend die Haare schneiden lassen. Anmeldung erwünscht: Telefon 062 891 35 25 oder [contact@coiffuregalerie.ch](mailto:contact@coiffuregalerie.ch).

**Mi, 17.08.,** 15.00–16.30 Uhr  
**Arabische Geschichten.** Schenk mir eine Geschichte. Kinder entdecken die Welt der Kinderbücher in arabischer Sprache. Kostenloses Angebot; durch den Kanton Aargau im Rahmen von KIP (Kantonales Integrationsprogramm Aargau) & SIKJM (Schweiz. Institut für Kinder- und Jugendmedien) unterstützt.

INSERAT

EXPRESS  
SERVICE

**SANITÄR  
SOLAR  
SPENGLER  
HEIZUNG**

🔧 ☀️ 🏠 📞

**Haustechnik  
Oppliger**

Othmarsingen | Lenzburg | 062 896 15 10

[oppliger.com](http://oppliger.com)

## Lenzburger Jugendfest 2022

### Sonntag, 3. Juli

**20.15 Uhr** Das Orchester des Musikvereins Lenzburg und die Brass Band Imperial Lenzburg spielen zur Jugendfestserenade auf.

### Montag–Mittwoch, 4.–6. Juli

Vorabende der Schule

### Mittwoch, 6. Juli

**13.30 Uhr** Kaderwahl der Kadetten auf der Schützenmatte

**18.00 Uhr** Fischessen im Stadtzelt auf dem Metzplatz

**18.15 Uhr** Einmarsch der Kadetten via Rathausgasse zum Freischarenplatz nach der Kaderwahl

### Donnerstag, 7. Juli

**07.30–11.00 Uhr** Blumenmarkt in der Rathausgasse  
**13.30–15.30 Uhr** «Chränzle» und kleiner Blumenmarkt auf dem Metzplatz

**13.30–17.30 Uhr** Beachvolleyball-Turnier im Schwimmbad, ab 13.00 Uhr freier Eintritt

**16.45 Uhr** Freischarenplatz: Brunnenbesichtigung mit den Stadtführerinnen (Anmeldung obligatorisch)

**18.30 Uhr** Öffentliche Hauptprobe in der Stadtkirche

**19.35 Uhr** Kanonenschüsse

Zapfenstreich mit Concertband, Brass Band Imperial, Tambouren, Jungtambouren, Jugendspiel, Kader des Kadettencorps und Fahnenzug der Freischaren. Route: Zeughausstrasse – Augustin Keller-Strasse – Bahnhofstrasse – Poststrasse – Burghaldenstrasse – Schlossgasse – Kronenplatz – Leuengasse – Rathausgasse – Kirchgasse. Platzkonzert auf dem Freischarenplatz

### Festtag: Freitag, 8. Juli

**06.00 Uhr** Tagwache: Kanonenschüsse und Tambouren  
**08.45 Uhr** Sammlung 6. Klasse, Oberstufe und Behörden auf dem Freischarenplatz

**09.00 Uhr** Zug zur Stadtkirche und zum Metzplatz. Feier in der Stadtkirche für 8. und 9. Klasse und HPS (Oberstufe). Ansprache: Gérald Strub, Unternehmer und Grossrat, Boniswil. Feier auf dem Metzplatz für 6. und 7. Klasse. Ansprache: Christoph Nyfeler, Unternehmer, Bezirksrichter und Einwohnerrat, Lenzburg

**09.00 Uhr** Sammlung Kindergärten, Primarschule 1.–5. Klasse und HPS (Kindergarten, Unter- und Mittelstufe) im Schulareal Angelrain

**09.15 Uhr** Zug zum Hünerwadel- und Freischarenplatz. Feier auf dem Hünerwadelplatz für 3.–5. Klasse und HPS (Mittelstufe). Ansprache: Simona Serratore, Gerichtsschreiberin, Lenzburg. Feier auf dem Freischarenplatz für Kindergärten, 1. und 2. Klasse und HPS (Kindergarten und Unterstufe). Ansprache: Jasmin Schläpfer, Notariatsassistentin und Unternehmerin, Lenzburg



**10.15 Uhr** Festzug: Stadtkirche – Rathausgasse – Schlossgasse – Burghaldenstrasse – Aavorstadt – Freischarenplatz

**12.00 Uhr** 3 Kanonenschüsse

**13.35 Uhr** Aufmarsch der Freischaren auf dem Freischarenplatz

**14.00 Uhr** Abmarsch der Freischaren und Kadetten: Kirchgasse – Rathausgasse – Metzplatz – Brättligäu – Schützenmattstrasse. Manöver bis ca. 16.45 Uhr

**14.00 Uhr** Eröffnung Lunapark, Schützenmatte

**14.00–17.00 Uhr** Spielprogramm für Kinder und Jugendliche neben der Tanzbühne

**17.00 Uhr** Abmarsch der Kadetten

**17.15 Uhr** Freischarentanz mit Freischarenmusik

**17.45 Uhr** Abmarsch der Freischaren zum Freischarenplatz

**19.00–02.00 Uhr** Unterhaltungsprogramm mit Live-Acts (Tanzbühne)

**19.30 Uhr** Jugendfestnacht auf der Schützenmatte

**22.00 Uhr** Sammlung Primarschule zum Lampionumzug

**22.15 Uhr** Lampionumzug: Parkplatz Villa Malaga – Schützenmattstrasse – Rathausgasse – Kirchgasse – Poststrasse (Kontermarsch) – Freischarenplatz. Im An-

schluss: Feuerwerk auf dem Schloss – Geschenk der Ortsbürgergemeinde

### Schlechtwetterprogramm

**06.00 Uhr** Tagwache: Kanonenschüsse

**08.45 Uhr** Sammlung Kindergärten, Primarschule, 1.–5. Klasse und HPS (Kindergarten, Unter- und Mittelstufe) im Schulareal Angelrain. Verteilen der Regenerinerinnen

**09.00 Uhr** Sammlung und anschliessende Feier in der Stadtkirche für 8. und 9. Klasse und HPS (Oberstufe). Ansprache: Gérald Strub, Unternehmer und Grossrat, Boniswil. Sammlung und anschliessende Feier auf dem Metzplatz für 6. und 7. Klasse. Ansprache: Christoph Nyfeler, Unternehmer, Bezirksrichter und Einwohnerrat, Lenzburg

**09.15 Uhr** Zug zum Hünerwadel- und Freischarenplatz. Feier auf dem Hünerwadelplatz für 3.–5. Klasse und HPS (Mittelstufe). Ansprache: Simona Serratore, Gerichtsschreiberin, Lenzburg. Feier auf dem Freischarenplatz für Kindergärten, 1. und 2. Klasse und HPS (Kindergarten und Unterstufe). Ansprache: Jasmin Schläpfer, Notariatsassistentin und Unternehmerin, Lenzburg







**10.15 Uhr** Festzug: Stadtkirche – Rathausgasse – Schlossgasse – Burghaldenstrasse – Aavorstadt – Freischarenplatz. Bei sehr schlechtem Wetter findet kein Umzug statt.

**12.00 Uhr** 1 Kanonenschuss

**14.00 Uhr** Eröffnung Lunapark, Schützenmatte

**14.00–17.00 Uhr** Spielprogramm für Kinder und Jugendliche in der Reithalle

**19.30 Uhr** Jugendfestnacht in der Mehrzweckhalle

**21.45–02.00 Uhr** Unterhaltungsprogramm und Tanz

**22.30 Uhr** Feuerwerk auf dem Schloss – Geschenk der Ortsbürgergemeinde

## Samstag, 9. Juli

**14.00–02.00 Uhr** Lunapark, Tanzmusik und Unterhaltungsprogramm auf der Schützenmatte

**17.15 Uhr** Jugendfestkonzert in der geschmückten Stadtkirche

**18.00 Uhr** Metschplotsch-Konzert auf dem Metzplatz

## Sonntag, 10. Juli

**14.00–20.00 Uhr** Lunapark auf der Schützenmatte

## Weitere Infos

Unter [www.lenzburg.ch/jugendfest](http://www.lenzburg.ch/jugendfest). Donnerstag ab 18.00 Uhr über Schön- oder Schlechtwetterprogramm. Freitag ab 12.00 Uhr über Durchführung Manöver. Freitag ab 18.00 Uhr über Durchführung Lampionumzug

## Detailprogramme

Schulkinder der Regionalschule und deren Eltern beachten bitte die Detailprogramme ihrer Lehrpersonen sowie die Beilage «Lenzburger Jugendfest» im Lenzburger Bezirks-Anzeiger.

## Öffentliche Brunnenbesichtigung

Unsere Stadtführerinnen zeigen Ihnen auf einer ca. stündigen Tour durch Lenzburg eine Auswahl der vielen jugendfestlich geschmückten Brunnen. Die Führung ist kostenlos. Anmeldung erforderlich bis am Vortag, 6. Juli 2022 an [tourismus@lenzburg.ch](mailto:tourismus@lenzburg.ch) oder 062 886 45 47.

## Musikalische Umrahmung

Concertband, Brass Band Imperial, Tambouren, Jungtambouren und das Jugendspiel Lenzburg begleiten den Umzug.

## Lunapark

Schülerinnen und Schüler der Regionalschule Lenzburg erhalten Bons für den Lunapark auf der Schützenmatte. Die Bons sind nur am Jugendfest-Freitag gültig und dürfen ausschliesslich durch Schüler/innen eingelöst werden. Das Angebot kann auch gegen Bezahlung genutzt werden.

## Spielprogramm

Das Spielprogramm findet auf und neben dem Festplatz Schützenmatte neben der Tanzbühne statt, bei schlechtem Wetter in der Reithalle.

## Festwirtschaft

Die Festwirtschaft für das gesamte Jugendfest vom 7.–9. Juli 2022 wurde der Hotel Krone AG, Lenzburg, übertragen. Jedes Feilbieten von Esswaren, Getränken, Spielwaren usw. in der Stadt und auf dem Festplatz ist ohne Bewilligung der Regionalpolizei verboten.

## Jugendfestnacht

Für das Jugendfestnacht (auch Vegi-Menü) können beim Festwirt Bons zum Preis von Fr. 35.– gekauft werden, bis am Festtag um 12.00 Uhr an der Rezeption der Hotel Krone AG und bis um 16.00 Uhr am Hauptbuffet in der Mehrzweckhalle. Tischreservierungen sind möglich (1 Tisch für 16 Personen).

## Kinderznacht

Für das Kinderznacht (Kinder und Jugendliche bis (16 Jahre) können beim Festwirt Bons zum Preis von Fr. 13.– gekauft werden, bis Donnerstag 20.00 Uhr an der Rezeption der Hotel Krone AG, Lenzburg.

## Polizei/Fundbüro

Regionalpolizei Lenzburg, Niederlenzerstrasse 27, 5600 Lenzburg, Tel. 062 886 45 55. Ausserhalb der Bürozeiten: Tel. 117.

## Sanität

Der Samariterverein Lenzburg und Umgebung ist mit Posten im Rathausgässli 29 (Zapfenstreich + Jugendfestumzug) und auf der Schützenmatte (ab Freitagnachmittag) vertreten, Telefon 076 462 22 34.

## Norfälle

Ambulanz 144

**WIR WÜNSCHEN ALLEN EINE SCHÖNE JUGENDFEST-WOCHEN**





UMZUG | REINIGUNG | LAGER

0800 600 700 (Gratis)

[www.martinas.ch](http://www.martinas.ch)

Industriestrasse 6

5604 Hendschiken



Tennisplatz Sportanlage Wilmatten, Lenzburg

**200 km/h**  
Dynamik pur

**Energie spornt an**

Sie bewegt, begeistert und hält fit. Deshalb unterstützt und fördert die SWL Energie AG sport- und spielbegeisterte Menschen aller Alters- und Spielklassen in Lenzburg und der Region.

Mehr Infos: [www.swl.ch](http://www.swl.ch)



**obrist gerüste**

**obrist gerüste gmbh**

industriestr. 34

5600 lenzburg

telefon 062 891 80 80

telefax 062 891 80 82

[info@obristgerueste.ch](mailto:info@obristgerueste.ch)

[www.obristgerueste.ch](http://www.obristgerueste.ch)





## PROSECCO ZUM FOTOFESTIVAL LENZBURG.

«If your pictures aren't good enough, you aren't close enough?» Ausgehend von dem berühmten Zitat von Robert Capa, einem der einflussreichsten Vertreter der Dokumentarfotografie im 20. Jahrhundert, werden wir uns gemeinsam mit der Rolle der fotografischen Dokumentation von Tatsachen in der heutigen Zeit befassen, auf der Suche nach der Wahrheit und unserer Beziehung zur Fotografie, die das tägliche Leben auf geopolitischer, aber auch auf persönlicher Ebene durchdringt und beeinflusst. Es handelt sich um einen Dialog zwischen zwei Fotografie-Experten von Weltrang: Urs Stahel, Kurator für Fotografie in verschiedenen Museen, und Davide Monteleone, Autor der Hauptausstellung des Fotofestivals Lenzburg 2022 «Simonocene» im Stapferhaus. Die Einleitung wird auf Deutsch sein, das anschließende Gespräch auf Englisch. Musikalisch umrahmt wird der Anlass vom Jazz-Latin-Soul-Duo Harter & Locher. Der groovige Sound wird geprägt durch das variantenreiche Gitarrenspiel von Mathias Harter und dem warmen Saxophon-Sound von Martin Locher.

Diese Veranstaltung der Kulturkommission Lenzburg wird im Rahmen des Fotofestivals Lenzburg 2022 organisiert. Eintritt: Erwachsene CHF 20.–, Jugendliche CHF 15.–. Kasse ab 10.15 Uhr geöffnet.

**Sonntag, 28. August, 11.00 Uhr**, Burghaldenhaus, Schlossgasse 19 [www.kultur-stadt-lenzburg.ch](http://www.kultur-stadt-lenzburg.ch)

### Ausblick September/Oktober

**Sa. 27.08.–So, 02.10.**

**5. Fotofestival Lenzburg.** Unter dem Übertitel «re:sources» ist das Fotofestival Lenzburg für 2021/2022 als Doppelausgabe konzipiert.

[www.fotofestivallenzburg.ch](http://www.fotofestivallenzburg.ch)

**Do, 15.09.–So, 18.09.**

**LEGA 2022.** Die regionale Gewerbeausstellung in Lenzburg. Der Gewerbeverein Lenzburg und Umgebung organisiert auf der Schützenmatte in Lenzburg vom 15. bis am 18. September 2022 die Gewerbeausstellung LEGA'22. Die Leistungsschau bietet Platz für das überregionale Gewerbe und begeistert mit einem vielseitigen Rahmenprogramm alle Besucher. Über 100 Aussteller präsentieren sich auf einer Ausstellungsfläche von rund 4000 m<sup>2</sup>.

Schützenmatte

[www.lega22.ch](http://www.lega22.ch)

**So, 25.09., 16.00 Uhr**

**Öffentliche Stadtführung «Ein Brunnen erzählt».** Gönnen Sie sich das unvergessliche und interessante Erlebnis einer öffentlichen Altstadtführung durch Lenzburg. Sie werden von unseren charmanten Stadtführerinnen in Gruppen fachkundig durch die Altstadt und die Geschichte von Lenzburg geführt. Im Mittelpunkt dieser Führung steht der Klausbrunnen. Er ist ein eigentlicher «Stadtwanderer». In seinem langen Leben, er ist 1572 «auf die Welt gekommen», ist er nun schon an seinem 6. Standort angelangt. Was er alles die Jahre durch erzählt hat, verrät er ihnen bei dieser

Führung. Unkostenbeitrag für die Führung pro Person CHF 10.–. Anmeldung unter 062 886 45 47 oder [tourismus@lenzburg.ch](mailto:tourismus@lenzburg.ch).

Stadt Lenzburg – Standortentwicklung und Kommunikation  
[www.lenzburg.ch/stadtfuehrungen](http://www.lenzburg.ch/stadtfuehrungen)

### Ausstellungen

**06.03.–30.12.**

**Sonderausstellung: Voller Energie.** Eine spannungsvolle Sonderausstellung rund um Wasser und Energie für Klein und Gross. Anlässlich des 100-Jahr-Jubiläums der SWL Energie AG widmet sich das Museum Burghalde mit diversen Partnern im Rahmen eines Themenjahres Wasser und Energie. Fragen nach dem Energieverbrauch, nach dem Wert und der Wertschätzung von Energie sowie der kulturhistorische Aspekt stehen im Fokus. Künstlerische Interventionen mit einer Outdoor-Ausstellung, musikalischen Anlässen, Führungen, Vermittlungsangeboten wie Schulklassenworkshops führen das Publikum auf unterschiedliche Weise ins vielfältigen Themenfeld ein. Spielerisch lässt sich bei der Sonderausstellung «Voller Energie» über Themeninseln und physikalische Experimente im Labor der natürliche Kreislauf des Wassers, die Nutzbarmachung für den Alltag des Menschen, die Natur und die Industrie entdecken. Die Ausstellung in der Dépendance Seifi (ab März) wird begleitet von einer Pop-up-Ausstellung über «Superpower» im Ikonenmuseum (ab Juni 2022). Eine umfassende Publikation wird den Themenkreis auf spannende Weise beleuchten. Das 100-Jahr-Jubiläum der SWL Energie AG wird damit in einem kulturhistori-

schen und naturwissenschaftlichen Kontext verankert. Museum Burghalde, Dépendance «Seifi», Burghaldenstrasse 57

[www.museumburghalde.ch](http://www.museumburghalde.ch)

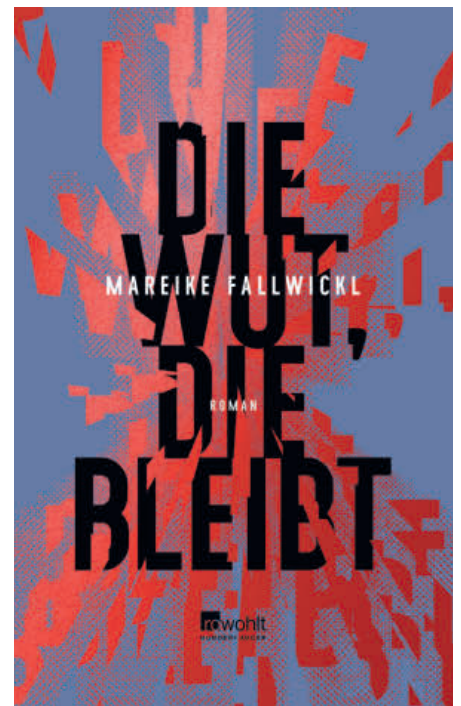
**05.06.–13.11.**

**Superpower.** Was haben Aquaman, Wonderwoman und orthodoxe Ikonen miteinander zu tun? Was sind überhaupt Ikonen? Zählen sie zur Religion oder Kunst? Und: Welche Position nehmen Comics, Illustrationen und Games in der Kunst ein? Diesen Fragen geht die neue Sonderausstellung «Superpower» im Ikonenmuseum Schweiz, Lenzburg, nach und bettet die Ikonen in den Kontext der Populärkultur ein. Diese Ausstellung findet im Rahmen des Themenjahres «Voller Energie» aus Anlass des 100-Jahr-Jubiläums der Städtischen Werke Lenzburg statt.

Museum Burghalde, Schlossgasse 23

[www.museumburghalde.ch](http://www.museumburghalde.ch)

### Buchtipps



## DIE WUT, DIE BLEIBT.

Helene, Mutter von drei Kindern, steht beim Abendessen auf, geht zum Balkon und stürzt sich ohne ein Wort in den Tod. Die Familie ist im Schockzustand. Plötzlich fehlt ihnen alles, was sie bisher zusammengehalten hat: Liebe, Fürsorge, Sicherheit. Helenes beste Freundin Sarah, die Helene ihrer Familie wegen zugleich beneidet und bemitleidet hat, wird in den Strudel der Trauer und des Chaos gezogen. Lola, die älteste Tochter von Helene, sucht nach einer Möglichkeit, mit ihren Emotionen fertigzuwerden und konzentriert sich auf das Gefühl, das am stärksten ist: Wut. Mareike Fallwinkl schreibt darüber, was es heisst, in unserer Gesellschaft Frau zu sein. Sie schafft es auf beeindruckende Art, in einer Romanhandlung zu zeigen, für was Feminismus heute steht und warum wir ihn noch immer brauchen. Das Buch rüttelt auf, es schmerzt und krallt sich fest. Keine leichte Lektüre, aber umso wichtiger und hochaktuell. Mareike Fallwinkl, Rowohlt Verlag, ISBN 978-3-498-00296-1, CHF 32.90.

Buchhandlung Otz GmbH, Kirchgasse 23

[www.buchhandlung-otz.ch](http://www.buchhandlung-otz.ch)

## MUSIKALISCHE BEGEGNUNGEN LENZBURG 2022

Fr, 19.08.–So, 04.09.

### Musikalische Begegnungen Lenzburg 2022.

Dass Klang strömen und Strom klingen kann, zeigt sich an den 39. Musikalischen Begegnungen Lenzburg. Alle Konzerte an den MBL 2022 beziehen sich in irgendeiner Form auf die «Energie». Dabei sind – wohl erstmals in der Region – zwei Raritäten unter den elektronischen Musikinstrumenten zu hören – das Theremin, ganz ohne Berührung gespielt, und die Ondes Martenot. Eine besondere Energie strahlen die jungen Musiker des JSAG oder die klaren Stimmen des Weltklasse-Ensembles Voces Suaves aus. Im roten Kraftreaktor sorgen Unglaublich für mehr Power und einen fulminanten Abschluss.

[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)



Fr, 19.08., 20.15 Uhr

**MBL 2022 – Kraft der Musik. Eröffnungskonzert.** Mit dem Programm «Karma» eröffnet das Jugend-Sinfonieorchester Aargau die MBL 2022 und beschliesst zugleich seine Sommertournee. Die geniale Ouvertüre Schuberts, die dynamische Kraft in Stravinskys 1. Sinfonie und nicht zuletzt der jugendliche Elan der Ausführenden versprechen eine verheissungsvolle Zukunft und einen energiereichen, hochspannenden Konzertabend. Mit dem JSAG, Hugo Bollschweiler (Leitung). Apéro für alle ab 19.15 Uhr.

Schloss Lenzburg

[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)

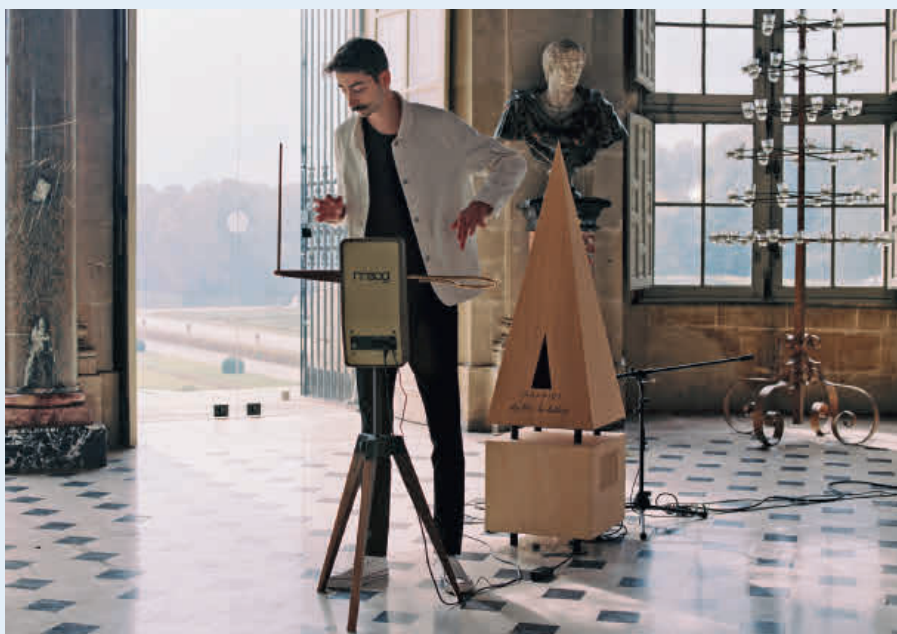


Do, 25.08., 20.15 Uhr

### MBL 2022 – Wellen. Elektronische Musik.

Wo einst das Wasserrad die Textilindustrie Lenzburgs in Schwung gebracht hat, verzaubern die Ondes Martenot mit ihrem schwebenden Klang und füllen die historische Stätte mit alter und neuer Musik. Mit Ludovic van Hellemont (Ondes Martenot) und Estelle Costanzo (Harfe). Geschlossene Gesellschaft, Restkarten. Alte Bleiche

[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)



## STROMKLANG. MEISTERKONZERT.

Eine Begegnung der besonderen Art: Wie von Geisterhand gesteuert treffen elektronische Töne auf analoge Klänge, ein Ausnahmekünstler aus Frankreich auf renommierte Musiker aus der Region. Zusammen gestaltet das Ensemble ein Programm mit Musik aus dem frühen 20. Jahrhundert. Mit Grégoire Blanc (Theremin), Christoph Croisé (Cello) und François-Xavier Poizat (Klavier).

Sonntag, 21. August, 17.30 Uhr, Alter Gemeindesaal

[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)



## LICHTBLICKE. KAMMERMUSIK.

«Ein Werk voller Kraft und Frische!» So beschreibt Clara Schumann die Komposition ihres Gatten Robert. Zusammen mit Schostakowitschs op. 57 erklingen zwei meisterhafte Klavierquintette im grossen Rittersaal. Mit Inès Morin und Christina Gallati (Violine), Hannes Bärtschi (Viola), Daniel Schaerer (Cello) und Judith Flury (Klavier).

Sonntag, 28. August, 17.30 Uhr, Schloss Lenzburg

[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)





## KLANGSTROM. VOKALMUSIK.

Zum 350. Todesjahr von Heinrich Schütz präsentiert das Weltklasse-Ensemble «Voces Suaves» die wenig bekannten italienischen Madrigale des deutschen Komponisten und setzt diese in den Kontext seiner grossen Vorbilder Claudio Monteverdi und Giovanni Gabrieli.

Freitag, 2. September, 20.15 Uhr, Stadtkirche

[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)

Fr, 26.08., 20.15 Uhr

### MBL 2022 – Wellen. Elektronische Musik.

Wo einst das Wasserrad die Textilindustrie Lenzburgs in Schwung gebracht hat, verzaubern die Ondes Martenot mit ihrem schwebenden Klang und füllen die historische Stätte mit alter und neuer Musik. Mit Ludovic van Hellemont (Ondes Martenot) und Estelle Costanzo (Harfe).  
Alte Bleiche

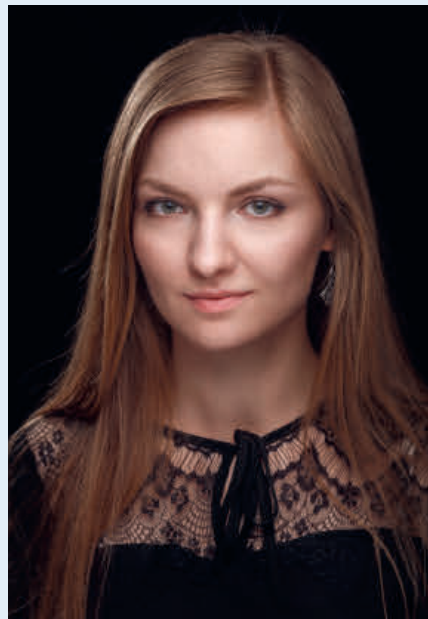
[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)



So, 04.09., 20.15 Uhr

**MBL 2022 – Manpower. Brasskonzert.** Erstmals findet Brassmusik vom Feinsten den Weg in den Kraftreaktor. Die acht Männer vom Brass-Ensemble «Unglaublich» sorgen mit vielen Stilen und ohne Hemmungen für Power im Klettereldorado!  
Kraftreaktor

[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)



Di, 30.08., 20.15 Uhr

**MBL 2022 – Luftströme. Orgelkonzert.** Ein spannender Dialog: Aus luftiger Höhe erklingt die Königin der Instrumente und vermengt sich mit den (über-)irdischen Saxophonklängen. Mit Anastasia Stahl (Orgel) und Rafael Baier (Saxofon).  
Stadtkirche

[www.mbl-lenzburg.ch](http://www.mbl-lenzburg.ch)

wir sind ihr partner.



- | feste
- | hauslieferdienste
- | spezielle weine
- | diverse getränke
- | geschenke

besuchen sie unseren laden – wir beraten sie gerne.



weine & getränke

5604 henschicken | tel. 062 885 60 70 | [www.lueem.ch](http://www.lueem.ch)



Hochbau • Tiefbau • Holzbau

Seit **1879** schaffen wir  
bleibende Werte



**Aktiv am Bau**

Für Sie immer zuverlässig und seriös im Einsatz.

Wir bauen vom Fundament bis zum Dachstuhl – Ihr Baumeister und Holzbauer aus einer Hand.



**Max Fischer AG**

5600 Lenzburg

Telefon 062 886 66 88

[www.maxfischer.ch](http://www.maxfischer.ch)

**INSERIEREN SIE  
IM TREFFPUNKT.**

[media@kromerprint.ch](mailto:media@kromerprint.ch)

Erlebnistag und Museumsfest

# «Voller Energie»

Samstag, 27. August 2022 ab 11 Uhr  
Museum Burghalde, Dépendance Seifi

Energie und Wasser beschäftigen uns täglich und bestimmen unseren Alltag, unser Leben und unsere Wirtschaft.

Zum 100-Jahr-Jubiläum der SWL Energie AG finden im 2022 verschiedene Aktivitäten und Veranstaltungen statt.

Das Museum Burghalde hat dazu die vielfältige Sonderausstellung «Voller Energie» eröffnet. Ein gleichnamiges Jubiläumsbuch geht vertieft auf die spannende Welt rund um Wasser und Energie ein. In «Superpower» im Ikonenmuseum dreht sich alles um übernatürliche Kräfte.

Das Museumsfest gibt Anlass zu einem Erlebnistag zum Thema «Voller Energie»: Gross und Klein gehen auf Entdeckungstour und lernen Neues. Das Swiss Nanoscience Institute wartet mit einem Nano-Zelt und dem Experimentierlabor für Kinder auf. Führungen durch die Ausstellungen, eine Druckwerkstatt, die Inbetriebnahme einer historischen Spielzeug-Dampfmaschine und der Foodtruck werden begeistern.

## Wettbewerb

Heissluftballon-Fahrt  
für die ganze Familie

Glücksrad mit  
vielen Sofortpreisen



## Angebote für Kinder

Am Erlebnistag können Kinder Energie und Wasser mit Spiel und Spass entdecken:

Druckwerkstatt  
Experimentierlabor  
Nano-Zelt  
Seifenblasenmaschine  
Spielzeug-Dampfmaschine  
und mehr...



## Freier Eintritt

Museumsfest  
Ausstellungen  
Führungen



Weitere Informationen zum Themenjahr auf:

[vollerenergie.ch](http://vollerenergie.ch)

Initiiert von:



stiftung  
museum burghalde  
lenzburg



NOMINIERT  
2020





# Weiterbildungszentrum Lenzburg

## Informationsabende Lehrgänge

Vorgesetzte und Mitarbeitende sind herzlich eingeladen, sich an einem der Infoabende über die wbz-Lehrgänge zu informieren. Wir freuen uns auf Sie! Die Teilnahme ist kostenlos und unverbindlich, eine Anmeldung erwünscht:



[www.wbzlenzburg.ch/Infoabende](http://www.wbzlenzburg.ch/Infoabende)  
oder 062 885 39 02

**Di, 16.08., 18.00 Uhr**

### Durchführung vor Ort

- Automobildiagnostiker, eidg. FA
- Spezialist für alternative Fahrzeugantriebe
- Vorarbeiter Werkdienst, Zertifikat wbz
- Zertifizierte Führungskraft wbz «Chef werden – Chef bleiben»

**Bei Weiterbildungen, die mit dem eidg. Fachausweis oder mit dem eidg. Diplom abschliessen, übernimmt der Bund bis zu 50 % der Kosten, siehe:**

[www.sbf.admin.ch/absolvierende](http://www.sbf.admin.ch/absolvierende)

## Kurse

**Di, 09.08., Startag**

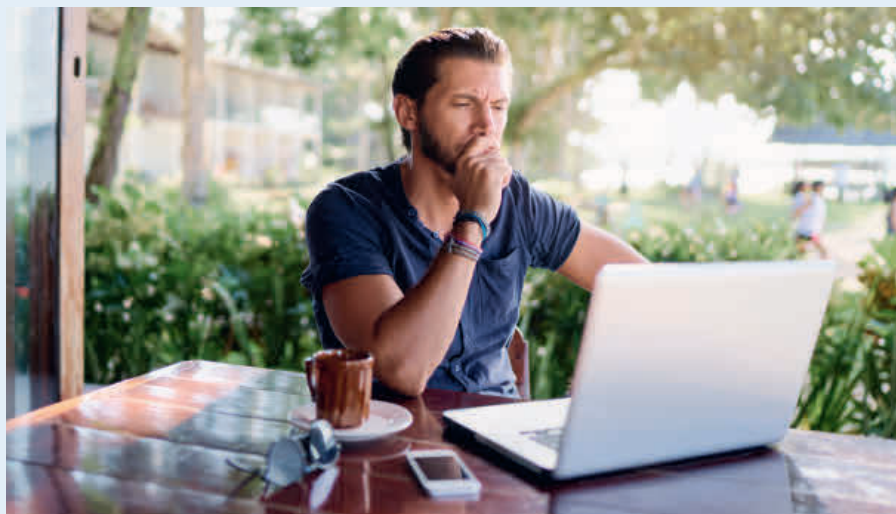
**ECDL Base Zertifikat, international anerkannt.** Belegen Sie Ihr solides Fundament an Computerkenntnissen sowie den sicheren und effizienten Umgang mit verschiedenen Computer-Anwendungen mit dem international anerkannten ECDL Zertifikat. Für das Base Zertifikat sind vier erfolgreich abgelegte Modulprüfungen erforderlich (Computer- und Online-Grundlagen, Word, Excel). Dauer: 20 Abende (15 online/ 5 vor Ort, 18.00–19.30 Uhr). Kosten: CHF 1700.–.

**Di, 09.08.2022–04.07.2023**

**Englisch Niveau A1/A2 (Elementary).** In diesem Kurs erwerben Sie in ungezwungener Lernatmosphäre Grundkenntnisse und können sich schon bald in einfachen Situationen verständigen. Die Stufen A1/A2 sind die ersten beiden von insgesamt sechs Sprachniveaus im Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmen (GER) für Sprachen. Dauer: 2 Semester (34 Dienstagabende 17.00–18.40 Uhr/68 Lektionen). Kosten: CHF 1110.– (Lehrmittel inklusive).

**Do, 11.08.2022–06.07.2023**

**Englisch Niveau A2/B1 (Preliminary).** In diesem Kurs vertiefen Sie in ungezwungener Lernatmosphäre Ihre Grundkenntnisse. Sie verstehen das Wesentliche, wenn es um vertraute Dinge aus den Bereichen Arbeit, Freizeit und Ferien geht. Zudem sind



### ECDL Base Zertifikat

Sie in der Lage, sich über persönliche Interessengebiete zu äussern. A2 ist das zweite, B1 das dritte von sechs Sprachniveaus im Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmen (GER) für Sprachen. Dauer: 2 Semester (34 Donnerstagabende 17.00–18.40 Uhr/68 Lektionen). Kosten: CHF 1100.– (Lehrmittel inklusive).

**Do, 11.08.2022–06.07.2023**

**Englisch Konversation.** In angenehmer Atmosphäre nutzen Sie in diesem Kurs Ihre bereits vorhandenen Englischkenntnisse, mit denen Sie sich im Alltag zurechtfinden. Sie erweitern Ihren Wortschatz und nehmen an Gesprächen über verschiedenste Themen teil. Sie diskutieren, äussern Ihre Meinung und begründen diese. So macht es Spass, seine Sprachkenntnisse aufzufrischen. Dauer: 2 Semester (34 Donnerstagabende 19.00–20.30 Uhr/68 Lektionen). Kosten: CHF 980.– (Lehrmittel inklusive).

**Fr, 19.08., 08.00–16.20 Uhr**

**Sa, 20.08., 08.00–16.20 Uhr**

**Hochvolt-Zertifizierung mit Kompetenznachweis.** Wer an Fahrzeugen mit Hybrid- und Elektromotoren Arbeiten ausführt, muss im Besitz eines Kompetenznachweises für «Sicheres Arbeiten an Hochvoltsystemen in der Fahrzeugtechnik» sein. Nach dem zweitägigen Kurs sind Sie nicht nur in der Lage, die Zertifikatsprüfungen Hochvolt 1 und 2 erfolgreich abzulegen, sondern arbeiten auch sicher und unfallfrei an alternativen Antrieben. Die Kosten für die Zertifikate sind im Preis inbegriffen. Dauer: 2 Tage (16 Lektionen). Kosten: CHF 720.–\*.

**Mo, 22.08., 08.00–16.20 Uhr**

**Di, 23.08., 08.00–16.20 Uhr**

**Mitarbeitergespräche und Mitarbeiterentwicklung.** Wer Führungsverantwortung trägt, ist regelmässig mit dem Auftrag der Qualifizierung von Mitarbeitenden konfrontiert. Leistungen, Fähigkeiten und Verhalten sind objektiv zu erfassen und mit den Mitarbeitenden zu besprechen. In diesem Kurs erweitern Sie Ihre Kompetenzen bezüglich Beurteilung und Gesprächsführung. Dauer: 2 Tage (16 Lektionen). Kosten: CHF 750.–\*.

**Di, 23.08., 30.08., 18.00–21.15 Uhr**

**Speed Reading.** Wer Lesetechniken der Speed Reading-Methode anwendet, kann seine Leseschwindigkeit verdoppeln oder sogar bis auf das Fünf-

fache steigern. Gleichzeitig lässt sich durch diese Methode das Textverständnis erhöhen. Speed Reading ist eine Schlüsselqualifikation, die aufgrund der immer stärker geforderten Effizienz in den Fokus rückt. Dauer: 2 Abende (8 Lektionen). Kosten: CHF 390.–.

**Mi, 24.08., 08.00–12.30 Uhr**

### Knigge für Servicemonteur/-techniker.

Haben Sie anspruchsvolle Kunden, die unzufrieden sind, obwohl die Servicearbeiten perfekt ausgeführt wurden? Die gute Arbeit allein reicht in vielen Fällen nicht mehr. Das kundengerechte Verhalten ist genauso wichtig. In diesem Intensiv-Workshop lernen Servicemonteur und Servicetechniker, wie sie anspruchsvolle Kunden glücklich machen. Dauer: ½ Tag (5 Lektionen). Kosten: CHF 250.–.

**Do, 25.08., 22.09., 08.00–16.20 Uhr**

### Selbstbild als Führungsperson stärken.

Eine zielgerichtete und mitarbeitergerechte Führung ist stark von der eigenen inneren Einstellung und der eigenen Rolle als Führungsperson abhängig. Im Kurs reflektieren die Teilnehmenden das eigene Verhalten. Sie lernen mit Zielkonflikten und Widerständen umzugehen und erwerben Techniken aus der Teamentwicklung und Führungspsychologie. Dauer: 2 Tage (16 Lektionen). Kosten: CHF 750.–\*.

**Mi, 31.08., 07.09., 08.00–16.20 Uhr**

### Praxisbildnerkurs.

Sie bilden Lernende an ihrem Arbeitsplatz aus, tragen aber nicht die volle Verantwortung wie die Berufsbildner. Dennoch wollen Sie eine kompetente Betreuungsperson sein und Inhalte der Bildungsverordnung wirksam vermitteln. Dauer: 2 Tage (16 Lektionen). Kosten: CHF 350.–\*.

\* Im Kursgeld inbegriffen ist das Mittagessen im bedienten Restaurant, inklusive Mineralwasser und Kaffee. Wert pro Kurstag CHF 22.–.

### Weiterbildungszentrum Lenzburg

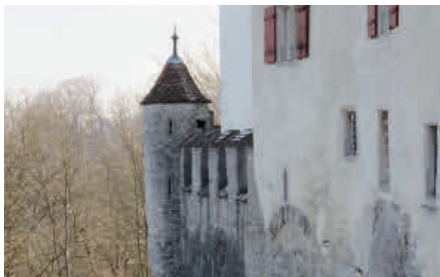
Neuhofstrasse 36, 5600 Lenzburg, 062 885 39 02  
weiterbildung@wbzlenzburg.ch, www.wbzlenzburg.ch  
Raumvermietung 062 885 39 46  
reservation@wbzlenzburg.ch

### Ein Unternehmen der Berufsschule Lenzburg



## Direkt-Kontakte

### Kultur



**Schloss Lenzburg.** Telefon 062 888 48 80, info@schlosslenzburg.ch. Offen jeweils 1. April – 31. Oktober, Di–So und allgemeine Feiertage 10.00–17.00 Uhr.  
[www.schlosslenzburg.ch](http://www.schlosslenzburg.ch)

**Museum Aargau.** Schloss, Telefon 0848 871 200, schlosslenzburg@ag.ch. Offen jeweils 1. April – 31. Oktober, Di–So und allgemeine Feiertage 10.00–17.00 Uhr.  
[www.museumaargau.ch/schlosslenzburg](http://www.museumaargau.ch/schlosslenzburg)



**Museum Burghalde.** Schloßgasse 23, Lenzburg, Tel. 062 891 66 70, burghalde@lenzburg.ch, Öffnungszeiten: Di–Sa 14.00–17.00 Uhr, So 11.00–17.00 Uhr.  
[www.museumburghalde.ch](http://www.museumburghalde.ch)



**Stadtbibliothek.** Kirchgasse 2, Tel. 062 891 40 41. Öffnungszeiten: Di/Fr 09.00–11.30 und 15.00–19.00 Uhr, Mi/Do 15.00–19.00 Uhr, Sa 10.00–14.00 Uhr.  
[www.stadtbibliotheklenzburg.ch](http://www.stadtbibliotheklenzburg.ch)



**Kulturhaus Tommasini.** Regelmässige Veranstaltungen, Konzerte, Partys und mehr. info@tomm.ch  
[www.tomm.ch](http://www.tomm.ch)

**Puppentheater Grafenstein.** Detailinformationen: Ursula Steinmann, Lenzburg, Tel. 062 891 59 44, info@grafenstein.ch  
[www.grafenstein.ch](http://www.grafenstein.ch)



**Aargauer Literaturhaus Lenzburg.** Bleicherain 7, info@aargauer-literaturhaus.ch  
[www.aargauer-literaturhaus.ch](http://www.aargauer-literaturhaus.ch)

**Volkshochschule Lenzburg.** Zwei Programmreihen pro Jahr mit verschiedenen Kulturangeboten. Auskunft: Sekretariat, Tel. 079 656 61 87, lenzburg@vhsag.ch  
[www.vhlenzburg.ch](http://www.vhlenzburg.ch)

**Stapferhaus Lenzburg.** Ausstellungen, Kurse, Begegnungsprojekte, Veranstaltungen. Stapferhaus Lenzburg, Bahnhofstrasse 49, Telefon 062 88 66 200, info@stapferhaus.ch  
[www.stapferhaus.ch](http://www.stapferhaus.ch)

**Chor und Orchester Musikverein Lenzburg**  
[www.mv-lenzburg.ch](http://www.mv-lenzburg.ch)

**Collegium Vocale Lenzburg.** Renommierter Kammerchor unter der Leitung von Grégoire May.  
[www.c-v-l.ch](http://www.c-v-l.ch)

**Stadtmusik Lenzburg**  
info@stadtmusik-lenzburg.ch  
[www.stadtmusik-lenzburg.ch](http://www.stadtmusik-lenzburg.ch)

## Tambourenverein Lenzburg

Postfach, 5600 Lenzburg, info@tambouren.ch  
[www.tambouren.ch](http://www.tambouren.ch)

## Sport

### Damenturnverein Lenzburg

vorstand@dtv-lenzburg.ch  
[www.dtv-lenzburg.ch](http://www.dtv-lenzburg.ch)

**Hallenbad Seon.** Egliswilerstrasse, Seon. Mo–Fr 11.00–22.00 Uhr, Sa/So 08.00–18.00 Uhr.

[www.hallenbadseon.ch](http://www.hallenbadseon.ch)

### Naturfreunde Lenzburg

Oberdorfstrasse 19, 5606 Dintikon, 056 624 00 70, nf-lenzburg@outlook.com

[www.lenzburg.naturfreunde.ch](http://www.lenzburg.naturfreunde.ch)

### Schützengesellschaft Lenzburg

[www.sg-lenzburg.ch](http://www.sg-lenzburg.ch)



**Schwimmbad Lenzburg.** Die Badesaison beginnt jeweils Mitte Mai und endet Anfang September.

[www.lenzburg.ch](http://www.lenzburg.ch)

### Tennisclub Lenzburg

[www.tclenzburg.ch](http://www.tclenzburg.ch)

### TV Lenzburg.

praesident@tvlenzburg.ch  
[www.tvlenzburg.ch](http://www.tvlenzburg.ch)

### TV Lenzburg Männerriege

maennerriege@tvlenzburg.ch  
[www.tvlenzburg.ch](http://www.tvlenzburg.ch)

## Allgemein

**Centrum Lenzburg.** info@centrum-lenzburg.ch  
[www.centrum-lenzburg.ch](http://www.centrum-lenzburg.ch)

### Elternverein Lenzburg

info@elternverein-lenzburg.ch  
[www.elternverein-lenzburg.ch](http://www.elternverein-lenzburg.ch)

### Familienzentrum familie+

info@familie-plus.ch  
[www.familie-plus.ch](http://www.familie-plus.ch)

### Freizeitwerkstatt Lenzburg

info@freizeitwerkstatt-lenzburg.ch  
[www.freizeitwerkstatt-lenzburg.ch](http://www.freizeitwerkstatt-lenzburg.ch)

### Gemeinnütziger Frauenverein Lenzburg (SGF)

mit Kinderartikel-Geschäft KIDS Lenzburg  
[www.kidslenzburg.ch](http://www.kidslenzburg.ch) / [www.agf-online.ch/lenzburg](http://www.agf-online.ch/lenzburg)



## Gewerbeverein Lenzburg

info@gewerbeverein-lenzburg.ch  
www.gewerbeverein-lenzburg.ch

## Jugendarbeit Lenzburg

Telefon 062 886 46 23, jugendarbeit@lenzburg.ch  
www.lenzburg.ch/jugendarbeit



## Naturfreundehaus Gislifluh (Teehütte)

Jeden Sonntag geöffnet 09.00–17.00 Uhr. Naturfreunde Lenzburg

www.lenzburg.naturfreunde.ch



## Pfadiabteilung Gofers Lenzburg

www.pfadilenzburg.ch

## Schlossgeichtschränzer. SGSL@gmx.ch

www.schlossgeichtschraenzer.ch

## Hotels



**Barracuda, Hotel und Restaurant.** Im Lenz, Ateliergasse 3, Telefon 062 888 00 10

www.barracuda.ch



**Hotel und Restaurant Krone.** Kronenplatz 20, Telefon 062 886 65 65, mail@krone-lenzburg.ch

www.krone-lenzburg.ch



**Hotel und Restaurant Ochsen.** Burghaldenstrasse 33, Tel. 062 886 40 80, info@ochsen-lenzburg.ch

www.ochsen-lenzburg.ch

## Restaurants, Bars

**artcibar GmbH.** Rathausgasse 5, 062 891 35 55  
www.artcibar.ch

**Chlistadt Kafi.** Aavorstadt 40  
Telefon 062 891 70 00

**Crêperie Aux Etoiles**  
Aavorstadt 23, Telefon 062 535 35 65  
www.creperie-lenzburg.ch

**Hou Hou China-Restaurant**  
Burghaldenstrasse 11  
Telefon 062 891 24 87

**feines Kleines**  
Rathausgasse 18, Telefon 062 844 13 31  
www.feineskleines.ch

**Lenzburger Kosthaus.** Ein Betrieb des Vereins Phönix. Niederlenzer Kirchweg 5, Tel. 062 577 70 48  
www.lenzburger-kosthaus.ch

**Leopold.** Die stilvolle Bar/Taverne in der Altstadt. Eisengasse 32, Telefon 062 891 07 77  
www.leopold-lenzburg.ch

**McArthur's Pub.** Kirchgasse 28, 062 891 28 16  
www.mcarthurspub.ch

**McDonald's.** Brauereiweg 7, Tel. 062 891 81 48  
www.mcdonalds.ch

**Met Bar Lenzburg**  
Niederlenzerstrasse 29, Telefon 062 892 00 92  
www.met-bar.ch

## Reginas Oberstadtbar

Brättligäu 5, Telefon 062 892 00 20  
www.bar-lenzburg.ch

## Restaurant Le Cachet Hirschen

Rathausgasse 41, Telefon 062 891 20 19  
www.hirschen-lenzburg.ch

## Restaurant Mediterraneo. Stadtgässli 14

Telefon 062 891 15 44

## Restaurant Pizzeria Café West

Zeughausstrasse 24, Telefon 062 726 09 72  
www.cafewest.ch

## Restaurant Rathaus Cafeteria

Rathausgasse 24, Telefon 062 891 46 76  
www.rathauscafe-lenzburg.ch

## Restaurant Rosmarin

Rathausgasse 13, Telefon 062 892 46 00  
www.restaurant-rosmarin.ch

## Restaurant s'Bärli

Rathausgasse 35, Telefon 062 891 28 68  
www.sbaerli.ch

## Satteltasche Bar

Burghaldenstrasse 33, Telefon 062 886 40 80  
www.ochsen-lenzburg.ch

## timeout restaurant Berufsschule

Neuhofstrasse 36, Telefon 062 885 39 13  
www.bslenzburg.ch

## Trattoria zum alten Landgericht

Fam. Ferrara, Aavorstadt 18, Telefon 062 891 65 60  
www.landgericht-lenzburg.ch

## Yamyam, Sandwich & Smoothie Bar

Aavorstadt 9, Telefon 062 891 36 36  
www.yamyam.ch

## Anlässe und Institutionen melden

TREFFPUNKT bietet eine Übersicht sämtlicher Anlässe in der Stadt und auf dem Schloss. Diese können unter [veranstaltungen@lenzburg.ch](mailto:veranstaltungen@lenzburg.ch) gemeldet werden. Analog zum ehemaligen Kulturkalender werden die Einträge zu einem bescheidenen Ansatz verrechnet. Der einfache Eintrag mit Kurzbeschreibung kostet CHF 30.–, ein spezieller Eintrag je nach Umfang CHF 50.–, CHF 100.– oder CHF 150.–. Fixe Einträge von Institutionen, Museen, Galerien usw. kosten CHF 30.–. Alle Einträge, die gemeldet werden, erscheinen für den jeweiligen Betrag in der Printausgabe TREFFPUNKT, in der digitalen Ausgabe und in der Internet-Agenda der Stadt Lenzburg.

## Impressum

Herausgeber: Stadt Lenzburg

Redaktion: Stadt Lenzburg, Standortentwicklung und Kommunikation

Layout: Bachmann und Partner Werbeagentur

Druck: Kromer Print AG, Lenzburg

Inserate: Kromer Media, Karl Roth-Strasse 3, 5600 Lenzburg, media@kromerprint.ch

**Kontakt:** Stadt Lenzburg, Standortentwicklung und Kommunikation, [veranstaltungen@lenzburg.ch](mailto:veranstaltungen@lenzburg.ch)

Redaktionsschluss für nächste Ausgabe:  
29.07.2022



Vertrauen verbindet. [www.hbl.ch](http://www.hbl.ch)

# Auch 100 % Anlagebank

Egal ob Anfänger oder Profi – wir sind die passende Anlagebank für Sie.

Mehr Infos: [www.hbl.ch/anlegen](http://www.hbl.ch/anlegen)

*Hierbei handelt es sich um Werbung.*



Hypothekarbank  
Lenzburg